

# LA UNION

BIBLIOTECA NACIONAL  
ORGANO DE LOS INTERESES DEL DEPARTAMENTO

SALDRÁ LOS MIÉRCOLES, VIERNES Y DOMINGOS

## ADVERTENCIA

La Redacción se reserva el derecho de no admitir las solicitudes que, á su juicio importen un ataque á la moral.

Así mismo se reserva el derecho de no insertar en la seccion de Colaboracion aquellos escritos que no obedezcan al sistema adoptado por LA UNION desde su aparicion.

Teniendo en vista las dificultades que surgen para la recaudacion del importe de los avisos, la Administracion ha resuelto no darles publicidad sin previo pago de dicho importe. No se hará ninguna excepcion.

## PRECIOS DE SUSCRICION

Por un mes. . . . . \$ 1.00  
Por seis meses (pago adelantado) \$ 5.50  
Por un año (pago adelantado) \$ 10.00  
Número suelto . . . . . \$ 0.20

## LA UNION

Minas, 11 Setiembre de 1881.

## Agricultura

La Asociacion Rural del Uruguay ha prestado importantes servicios con propaganda que ha hecho en favor de la agricultura y en provecho de los intereses rurales.

Esta asociacion está destinada á llevar mucho mas allá poniendo á las colonias agrarias de nuestro país y á los que se dedican á explotaciones rurales, en el camino de que las producciones y el cultivo lleguen, al mayor grado de perfeccion posible, haciendo ensayos, experimentos y repartiendo los consejos de buen agricultor que tanta falta hacen en nuestra tierra.

Esta Asociacion ha hecho sentir su influencia en nuestra campaña, pero mas debiera sentirse, y eso indudablemente sucedera con el tiempo, despues que la experiencia haya demostrado claramente á los obcecados agricultores, que los centros científicos son indispensables para el progreso y adelanto de la agricultura.

Repetidas veces en las producciones científicas que han salido estampadas en los periódicos que sostiene esta Asociacion se han hecho observaciones importantes y de gran interés en el ramo de arboricultura, pero apesar de todo no ha sido suficiente para infiltrar á las gentes del campo robustas ideas para que desistan de la fatal costumbre de aniquilar los montes sin buscar una compensacion y un medio que los reproduzca.

Este descuido por parte de los propietarios de terrenos ha de reportarnos mas adelante y tal vez á no tardar con consecuencias bastante sensibles y penosas. Se destruye y no se repone se desmonta y no se cren; se deja absolutamente al capricho de la naturaleza lo

que ya empieza á ser necesario sea del cuidado del hombre.

Los montes son para nosotros de tanta necesidad que si así se sigue con tanto descuido pronto entraremos en el conflicto de carecer de combustible hasta el punto de no tener ni para las mas premiantes necesidades domésticas so pena de tenerlo que pagar á un precio fabuloso.

Nos sucederá con los montes lo que nos ha sucedido con el ganado. Habiamos creído que el fin de nuestra riqueza pecuaria no lo tocaríamos, nuestros predios los suponíamos que estarían en una lozania sempiterna que no habria fin para ellos y el fin, ha llegado casi ya. Procurabamos tener ganados y no nos ocupabamos de los pastos, merma estos y como era consiguiente habia de presentarnos un desastre.

Hoy llega ya casi la necesidad de hacer estudios sobre praderias, cosa de la cual nos hubieramos reído ayer y empezamos á hacerlas insensiblemente formando alambrados destinados especialmente á la cria de ganado, la verdadera riqueza de esta industria; llegara cuando las praderias sean con deben y esto forme otra industria en la que estara comprendida la mejora de razas y el cuidado del ganado.

Lo mismo pues podria hacerse con respecto á esos montes que á mas de estar abandonados se dejan á merced de todo el mundo y todos sin cuidado de ninguna especie destruyen los retoños árboles grandes y chicos indistintamente sin cuidado en procurar que si con el corte se ha de llenar una necesidad imperiosa no se destruya lo que mañana nos hará falta. Hágase el corte con cuidado no se destruyan los árboles pequeños y los propietarios cuiden sus montes que serán mas adelante el bien estar de ellos la riqueza de sus hijos y una necesidad menos en el país sin contar la utilidad que puede sacarse de ellos con la madera que pueda emplearse para la industria.

## Nuestro jardin.

Durante estos últimos dias ha aparecido publicado en «La Prensa» un decreto de la Gefatura Política dando una disposicion prohibitiva á fin de que no se arranquen flores y otras plantas del jardin público de la plaza Libertad.

Esta disposicion ha tomado su origen del abuso que algun empleado cometia disponiendo de aquellas flores para hacer obsequios á personas particulares de su relacion y como el jardin es público y costeadó por este, visto está, ó que todos tenemos derecho á lo mismo, lo que si así fuese quedaríamos pronto sin jardin, ó que nadie debe hacerlo exclusivamente en virtud de que con res

pecto á esto todos poseemos iguales goces y privilegios y en bien de la conservacion de este adorno público.

Esta disposicion pues es muy oportuna y ajustada á un derecho público, so lo nos parece impropia una cosa muy notable y es, la procedencia del decreto. Esta disposicion creemos que no debia ser dada por la policia, la cual no posee mas que el carácter de un poder ejecutivo, esto es, cumplir las órdenes que dicten los demás; pero el decretarla le tocaba á la Junta Económica como á cuerpo administrativo. A nuestro entender ha habido aqui un cambio ó mejor dicho un asalto impropio de atribuciones, porque el jardin, como el cementerio y como las calles están bajo la direccion de la Junta y está en su consecuencia puede dictaminar sobre ello y la Gefatura hacer cumplir lo que ella dictamine, de otro modo cada uno se saldría de su puesto y nadie estaria en su lugar.

Ya que la Gefatura notó ese abuso y que estaba fuera de sus atribuciones impedirlo, nos hubiera parecido mas oportuno, que esta se hubiera dirigido oficialmente aquella pidiendole dispusiera lo conveniente para remediarlo. En este caso la Gefatura se hallaba en el mismo caso que cualquier particular que hubiese reclamado sobre lo mismo. Si la Junta no hubiese atendido á las reclamaciones de la autoridad policial entonces podia dirigirse al Ministro de Gobierno haciendo los cargos debidos para que aquella superioridad ordenara el cumplimiento de lo debido.

## Ecos de Campaña.

Sr. Director de LA UNION

Gutierrez Setiembre 4 de 1881

Muy señor nuestro:

A instancia de varios de Gutierrez venimos á molestar la atencion de Vd. á fin de desmentir por medio de su ilustrado periódico la calumnia que el «Clamir Público» de esa produjo en la persona del Sr. Comisario D. Heldebrando Vergara respecto al asunto de Salustiano Diaz.

Al verla no hemos podido menos que reprobirla y vindicar en el noble terreno de la buena fama la conducta del señor Vergara.

Desechamos siempre ocuparnos de particularidades fútiles que se hallan en la vida privada de los hombres, al hombre público debe juzgarse por los actos que depuenden del cumplimiento de su deber no de los errores que cometa como particular.

Somos primeros que nadie, enemigos de negar los derechos de cada uno y por la misma razon nos hallamos siempre dispuestos á defender al ciudadano que no se le quieren conceder cuando los posee legítimamente y cuando como empleado celoso cumple con su deber, así como no trepidaría

mos en reclamar contra el señor Vergara si mañana ultrapasase sus deberes, cometiera arbitrariedades ó infringiera la ley.

El señor Vergara goza de todo el aprecio de nuestro vecindario, su reputacion es digna y honrosa, escrupuloso en sus actos, merecedor de toda la confianza pública, persona que jamás ni ha causado una estorsion, ni menos se ha prevalido de su puesto para verificar especulaciones lucrativas inobles y de mal proceder. Nuestro vecindario hoy goza de garantías gracias á su actividad, esta es la opinion general y dia á dia recibe pruebas del aprecio público.

Para aclarar este incidente detallaremos un poco el hecho del señor Vergara, con respecto á la prision de D. Salustiano Diaz.

Diaz como Vd. sabe goza de una reputacion muy pésima y el concepto general que de el se tiene es malísimo, es mas que probable que sus antecedentes poco honrosos hayan formado la base de tan triste opinion en el ánimo del público.

El hecho fué el siguiente: á los últimos dias del mes de Julio Don Isidro Nis fué avisado de que Salustiano Diaz estaba carneando una res de la propiedad del señor Nis y este lo puso inmediatamente en conocimiento del señor Comisario; qui en al recibir la noticia acudió al punto del suceso acompañado de dos vecinos sin que ni á unos ni á otros les arredrase el agua que caía á torrentes en aquellos momentos.

Llegados á casa de Diaz encontraron el cuerpo de la res robada, en las estacas, y decimos que era el cuerpo de aquella res por que V. sabe bien la facilidad que tenemos los paisanos de conocer facilmente no diré las marcas sino conocer á que dueño pertenecen los ganados hasta con la sombra como quien dice.

Preguntóle el comisario donde tenia el boleto de marca y contestó que en Treinta y Tres.

Insistiendo el comisario en la averiguacion le preguntó si tenia otro ganado de aquella misma marca y contestó afirmativamente. La contestacion fué absurda porque no podia tenerlo puesto que la marca de la res carneada solo pertenece al señor Nis.

Requiriéndole el señor Vergara para que mostrase el ganado que poseia de aquella marca contestó con toda clase de evasivas y diciendo por último que estaba en el monte, todo esto revelaba mas y mas el delito.

Diaz, pretendia á pretexto de ir á recoger el supuesto ganado del monte montar á caballo y escaparse, pero el señor Vergara penetró bien sus intenciones y mandó conducirlo preso. Creemos que este proceder es el que reclamaba el caso referido.

Primero porque se trata de un hombre de antecedentes fatales y conocidos. Segundo porque se le halló el cuerpo del delito.

Tercero porque visto y conocida sus acciones intenta la fuga, imposible de remitir lo á la autoridad si lo lleva á cabo, caso



en el que necesariamente reclamaba la intervención de ella y preguntamos nosotros, como preceberemos el delito, el atropello y el robo si por un pretexto cualquiera se llegara para que la autoridad no prendiese a los criminales? se conoce bien que los señores del Clamor no han de vivir campo a fuera.

Averigüe bien el Clamor el hecho que ha sucedido esta polémica y le ofrecemos pruebas en todos sentidos para convencerle de que el nombre y la reputación de don Hildebrando Vergara es bien sentado.

Saludamos a Vd. respetuosamente.

Varios vecinos.

## Gaceta.

La Dirección General de I. Pública resolvió en sesión de 27 de Agosto último suprimir en las Escuelas públicas el descano de la mitad del jueves de cada semana, considerándose en adelante como otro cualquiera de los días hábiles en toda la República, con excepción por el momento de aquella, que tengan carácter esencialmente urbano en el departamento de Montevideo.

Dice un diario que el Gobierno por indicaciones del Dr. Vilaza, enviará un comisario a Melo con el objeto de averiguar lo ocurrido en aquella Villa con las imprentas de los periódicos que allí se publicaban.

Dice La España que en uno de los días de la semana entrante partirá para campaña el Ministro de la Guerra, general Santos, siendo acompañado en esa excursión por el comandante Usher, Herrera, Vargas y sargento mayor Leleu.

Recomendamos al público los avisos que publica la Comisión de Salubridad respecto del estado sanitario de nuestra población, por ser de interés lo publicamos en lugar preferente.

Comisión de Salubridad  
del  
Departamento

## AVISO

En virtud de las proporciones alarmantes que va tomando la viruela en esta población la Comisión de Salubridad con el fin de contrarrestar esa contagiosa epidemia ha dispuesto: Que sean blanqueadas exterior e interiormente todas aquellas casas que, por su estado higiénico lo requieran señalándose el improrrogable plazo de diez días para efectuarlo.

Vencido ese plazo la Comisión pasará a vista de inspección, ordenando el blanqueo por cuenta de quien corresponda en aquellos casos que no se hubiese verificado.

Montevideo, Setiembre 10 de 1881

Con autorización

Pedro B. Castro  
Secretario

Comisión de Salubridad  
del  
Departamento

## AVISO

Se previene al público que desde esta fecha se inoculará gratis la vacuna en casa del Sr. Médico de Policía Dr. don José Gennari, situada en la calle 33, núm. 178.

Se recomienda a las familias la vacunación de aquellos niños que no lo estuviesen, en vista de los frecuentes casos de viruela habidos en la Población.

Montevideo, Setiembre 10 de 1881

Con autorización

Pedro B. Castro  
Secretario

Durante el temporal de Buenos Aires se fué a pique la embarcación «Joven Emilia». También naufragó el vaporcito de tambores «Benarato» en el río Paraná.

En San Fernando se llegaron dos caballos.

Hubo algunos derrumbes.

Cayó un rayo en el buque español «Santiago» anclado en la boca del Riachuelo.

El granizo causó estragos en la campaña de la Provincia.

En el Bragado cayó una centella.

En Santa Fé llovió mucho, lo que ha causado grandes bienes a las plantaciones de trigo.

El teniente alcalde de campanero ha dado un informe tan incompleto sobre el camino de Treinta y Tres que el señor Presidente de la Junta ha dispuesto, se prohiba otro informe por el Jefe de Paz de esta localidad a fin de ver si habrá razones más completas en el dictamen.

En Cerro Largo acaba de practicarse un nuevo asesinato.

El hecho tuvo lugar en el paraje denominado Cerro Gato y la víctima es un joven comerciante, de nombre José Novas y habilitado del señor Luis M. Rodríguez.

Fuó muerto por un moreno llamado E. Guerrero, de malos antecedentes, y qui en se proponía robar a Novas, la suma de sesenta y cinco pesos.

El infortunado José Novas tenía apenas 21 años de edad. Era español y joven muy apuesto.

El asesino fue preso.

El correo que traía la correspondencia de Montevideo, fué por poco víctima de su celo de puntualidad. El arroyo S. Francisco estaba sumamente crecido, intentó vadearlo y gracias al auxilio de varias personas pudo evitarse el conflicto de que el carruaje y su conductor no fueran arrastrados por la corriente.

El corresponsal que tiene en Buenos Aires El Boletín de la Tarde dice haber hablado con un latonista residente en esa ciudad, el cual le ha manifestado lo siguiente:

«Latorre tiene el compromiso con nosotros de no ocupar el gobierno después del triunfo, pues es necesario que Vd. sepa que los ciudadanos que ocuparán el gobierno provisorio serán tres; debiendo el país ser convocado a elecciones generales a los 60 días de instalado ese gobierno provisorio.

«Latorre será el fiel guardián de que se cumpla el programa de la revolución, que solo aborda con franqueza la cuestión del militarismo, diciendo que todos los grados militares dados de Enero de 1875 en adelante son nulos y sin valor ninguno, quedando el mismo Latorre con su grado antiguo de teniente coronel.

«El mismo personaje me dijo que la cláusula que dejó escrita había dado motivo para que varios jefes que estaban con Latorre se disgustasen, pero que ello no tenía importancia, pues habían sido reemplazados por otros de mucho más valor.»

La Tesorería General del Estado avisa que el 20 empezará a abonar los presupuestos de las listas Civil y Militar correspondientes al mes de Agosto, próximo pasado.

Hemos recibido la visita de un nuevo colega; se titula La Unión Gallega.

Bien venido sea ese nuevo campeón de la idea y que pueda cumplir los nobles deseos que lo han traído al estadio de la prensa.

El señor don Luis Sivori envió a la Dirección de I. Agricultura una partida de semilla de arroz, cosechado en el país y en su granja Gibeles.

Dicha semilla será distribuida a todos

aquellos agricultores que lo soliciten.

En los días 16, 22, 20 de Agosto y 5 de Setiembre fueron consumidos por el fuego la cantidad de \$ 28 164,40 papel nacionalizado, que importan \$15.000 en oro.

Don Scarpio de la Sierra director del Molino Hidráulico de la Florida, ha presentado un escrito al Juez Letrado de ese Departamento, entablado acusación contra el editor del periódico de la localidad El Floridense por un sueldo que se registra en el número correspondiente al 25 de Agosto y en el que se hacen graves cargos a dicho señor de la Sierra.

Nos aseguran, Dice La Razon, que el Sr. Varragud ha recibido en estos días ofertas de Rio Janeiro, de siete millones de pesos, para la fundación del Banco de que es concesionario.

Ministerio de Gobierno.

Montevideo, Setiembre 3 de 1881.

Notando este Ministerio que diariamente por la prensa aparecen quijos sobre el trasporte de la correspondencia, sirvase V. S. informar en el día de qué manera se hace ese servicio por los señores contratistas y si cumplen en todas sus partes las obligaciones que se han impuesto, pero en caso de que así no lo hagan, el Gobierno tomará las medidas que el caso requiera.

Dios guarde a V. muchos años.

JOSÉ M. VILAZA

Señor Director y Administrador General de Correos, don Juan Peñalva.

En el Silto ha tenido lugar un atentado criminal, cometido contra la imprenta de El Porvenir.

Este colega lo explica así, en una hoja suelta que ha repartido:

«Ayer ha sido robada nuestra imprenta.

«Nos retiramos como siempre a altas horas de la noche de nuestro trabajo, dejando todo en orden.

«Esta mañana al amanecer nos encontramos con que alguien se había introducido clandestinamente, destornillando la prensa y robándose la plancha principal, el muelle de presión etc., inutilizando de esta manera esta máquina de imprimir.

«En el acto dimos cuenta del hecho a la autoridad competente procediendo ésta a la detención de muchas personas que por sus conocimientos en el arte tipográfico pueden ser sospechadas de haber ejecutado este crimen.»

Juzgado Ldo. Departamental

A CARGO DEL DR. D. E. J. ARÉCHAGA

Día 9 -

Trámite

Gonzalez—Puerto Hermanos con Mandivil—Silvera con Torres—Chaparro (criminal)—Melgiri (criminal)—Testamentaria B. Mendoza.

Día 10 -

Cal con Birdicio y tercera—Birdicio—Testamentaria M. y H. del Puerto—Testamentaria Barber—Castro con la Testamentaria Greco—Lluiche con Irigoyte—Sumario por la muerte de B. Sosa—Testamentaria B. Mendoza—Testamentaria B. Ximenez.

Montevideo, Setiembre 10 de 1881

Domingo Lenzi

ESCRIBANO PÚBLICO

—Medio de preservar a los caballos de las moscas.—Consiste este medio simplemente en impregnar las partes donde acuden las moscas, en los tásticos y en la cola, con aceite de enebro ó de nuez, con lo cual hayen esos insectos que tanto molestan a los pobres animales durante la estación del calor.

Papel Mauá del año 1871

Se paga buen precio en esta casa

Baratillo Uruguayo  
Cabrera Hermanos y Bustillos

Asociación Española  
de Socorros Múltiplos

## AVISO

Se avisa a los señores que aceptaron la idea de la fundación de esta Sociedad, que desde la presente fecha hasta el día 15 del corriente, pueden pasar a inscribirse y abonar la cuota correspondiente en Secretaría Calle de Treinta y Tres frente a la Escuela de 2º grado de varones, desde las siete y media de la mañana hasta las nueve todos los días.

Montevideo, 1º de Setiembre de 1881.

Con autorización

El secretario

Juzgado Letrado Departamental

## EDICTO

Por disposición del señor Juez Letrado Departamental Doctor D. Emilio Jimenez de Aréchaga y a los efectos del artículo 4045 del Código de Procedimiento Civil se hace saber la apertura de la testamentaria de D. Juan F. Barber, a fin de que los que se consideren con derecho para intervenir en ella, se presenten ante este Juzgado dentro del término de treinta días, con los justificativos oportunos.

Montevideo, Setiembre 5 de 1881

Domingo Lenzi

ESCRIBANO PÚBLICO

Juzgado Letrado Departamental

## AVISO

Por disposición del señor Juez Letrado Departamental Dr. D. Emilio Jimenez de Aréchaga se hace saber al público la apertura de la Testamentaria de don Nicolás Herrera a fin de que todos los que se consideren con derecho a los bienes quedados a su fallecimiento se presenten con los justificativos oportunos dentro del término de treinta días.

Montevideo, Setiembre 3 de 1881

Domingo Lenzi

ESCRIBANO PÚBLICO

## AVISO

Con fecha primero de Agosto próximo pasado he vendido a D. Francisco Y. Garmendia mi establecimiento de Farmacia que poseía en la plaza Libertad de esta Villa, quedando perteneciéndome los débitos y créditos de la casa, anteriores a la venta.

En prueba de conformidad firma con migo el señor Garmendia.

MONTAVideo, SETIEMBRE 5 DE 1881

Urbano J. Moreno

Francisco I. Garmendia

## AVISO

La Sociedad que giraba en esta Villa bajo la razón social de Chape Hermanos en los ramos de Almacén y ferretería establecida en la calle 25 de Mayo núm. 93, 95, y 97, y de Tienda y joyería sito en la misma calle núm. 136 y 140 ha sido disuelto de común acuerdo quedando con el activo y pasivo de esta última D. Juan Chape, y con el activo y pasivo del Almacén y ferretería D. Miguel Chape; los que tengan cuentas con dichas casas se sirvan pasar a arreglarlas en el término de veinte días contados desde la fecha.

Montevideo, Setiembre 6 de 1881.

Miguel Chape—Juan Chape.

Fotografía Oriental

Fitz—Patrik y Rodríguez

MONTAVideo

Todo el que quiera obtener un buen retrato de cualquier clase y dimensión, debe dirigirse a este establecimiento donde será servido a satisfacción por un módico precio. 86 Calle Gebolf 86



## A los Comerciantes de Campaña

Se ofrece un joven inteligente en el ramo de almaceen, tienda y ferreteria, la persona que lo necesita podrá dirigirse en esta Imprenta.

## Dr. Manuel Mattos ABOGADO

Tiene su estudio en la calle del 25 de Mayo 76° 204

Juzgado Ldo. Departamental  
A VISO

Por disposicion del señor Juez Ldo. Departamental de Minas; doctor D. Emilio Jimenez de Avelar, y de acuerdo con lo dispuesto por el artículo 1045 del Código de Procedimientos, se hace saber al público la apertura de la Testamentaria de don Reginaldo del Puerto, a fin de que todos los que se concideren con derecho a ella, se presenten con los justificativos oportunos dentro del término de treinta dias.

Minas Agosto 11 de 1881.  
Domingo Lenzi  
Escribano Público

## Aviso al Público

El que suscribe, dueño de la Botica del Sol (antes del Sr. D. Urbano J. Moreno) situada en la plaza de la Libertad ofrece sus servicios profesionales a la numerosa clientela de la casa en particular y a todo el público en general, poniendo todo el empeño posible en el cumplimiento de su deber. Al mismo tiempo de llevar las justas exigencias de la humanidad, a precios módicos, contando con un surtido de útil de los mejores, así como tambien un gran surtido de medicamentos frescos y puros, infinidad de especialidades, todas legítimas, sanguijuelas amburguesas primera calidad. Perfumeria de las principales Fábricas de Europa y América etc.

Recomendadas entre otras muchas preparaciones de la casa el Jarabe pectoral (para la tose) Jarabe para empacho (contra las indigestiones y diarreas de los niños) Ellaxir de Pepsina (digestivo) Tesoro de la tose (para la conservacion de la dentadura) y los vinos de quina de diferentes clases (contra los dolores de estómago, la inapetencia etc).

Para el paciente estará la Botica abierta tanto de dia como de noche.  
Llevará con prontitud y esmero, tanto los pedidos del pueblo como de la campaña.  
Francisco I. de Garmendia

## José M<sup>a</sup> Elorza

Se hallaba en el Tuyú (Buenos Aires) su hermano José que vive en Minas desea saber su paradero.

Se publica en transcripcion de este aviso a La Nacion Española de Buenos Aires.

## Se desea saber

El paradero de don Julián Subia, se presume que vive en el Departamento de la Colonia. La persona que pueda dar noticia de su residencia puede comunicarlo a Juan José Subia—Minas.

Se ruega a El Orden de la Colonia y El Pueblo del Carmelo la reproduccion de este aviso.



SE  
VENDE

Una fraccion de campo propia para la

branza de trescientos treinta y ocho cuaras, situado en Salis Chico, dicho campo es conocido por de la testamentaria de Arboleya, distante cuatro leguas del pueblo de Pando.

El que se interese en comprarlo hallar con quien tratar, en Pando, en la casa de don José Montegani y en Minas, en la platería de Perez y Montegani, calle 18 de Julio.

## LAURAC-BAT



Fábrica de cigarrillos especiales

DE  
ABAD Y GAMBINO  
plaza Libertad—MINAS

## A los Estancieros

Me permito recomendar a los dueños de ganadería las nuevas **Marcas Adicionales del sistema «Blanco»** patentado por el Superior Gobierno, las que se acaban de recibir en esta Oficina.  
Minas, Junio 19 de 1881.  
Leonardo Puerto

## “La Colonia Española”

Este importante diario cuya redaccion está encomendada al inteligente escritor D. José Melldo, ofrece como regalo a los que se suscriban por un año ó seis meses y pague adelantado, la magnifica obra **D. Quijote** en dos tomos perfectamente encuadernados.

Agente en esta, Honorio Pereira, calle Treinta y Tres, núm. donde se reciben suscripciones.

## Sueldos

DE  
GOBIERNO

El abajo firmado acepta poderes para cobrar y reclamar ante quien corresponda mediante una infima comision.

Para mas informes ocurrase en Minas, a D. Emeterio Rigada y en el Valle de Fuen tez a Rigada y C<sup>a</sup>

Joaquin Soba  
225—calle de Canelones—225  
MONTEVIDEO.

Oficina de C. Directa

del  
DEPARTAMENTO  
A VISO.

Se avisa al público que por disposicion Superior, la oficina de Contribucion Directa del Departamento seguirá expendiendo los certificados para transacciones rurales, en todo el corriente año.

Minas, Enero 4 de 1881.  
Carlos Sollier.

**Emeterio Rigada**  
Tienda, Almacén y Ferreteria  
Surtido especial en artículos de dichos ramos  
calle Florida, frente al Colegio de las Hermanas

**Juan Duaso**  
Calle 18 de Julio. El dueño de este establecimiento participa al público que ha recibido un gran surtido de artículos de Almacén

**Reglamento  
PARA RINA DE GALLOS**  
Se vende en esta  
IMPRESA.  
Precio: 5 reales.

**Puerto HERMANOS**  
— 18 de Julio esquina 25 de Mayo—  
FERRETERIA, ÚTILES para Es-  
critorio. Surtido de artículos de Tienda



## PILDORAS HOLLOWAY

La eficacia indudable de esta medicina en los casos de desorden del Hígado del Estómago y de los intestinos, asumo de impureza de la Sangre es causa de que las **Pildoras Holloway** gozan de una fama inmortal en el mundo entero.

Cuando el paciente sufre de debilidad ó de Afecciones de los Nervios fíchico medicamento obra como por encanto fortaleciendo el Sistema y, por decirlo así, regenerando al enfermo.

El efecto curativo que producen estas pildoras en todas las dolencias propias de **Mujer** es realmente maravilloso.

## Ungüento Holloway

Este es el mejor remedio conocido para los MALES de PIERNAS y de PECHO, las HERIDAS antiguas, las llagas y las úlceras, cualquiera que haya sido su duracion y se frota con él abundantemente la ganta y el pecho, no tardan en desaparecer los peores co- tipados y toses.

Dicho Ungüento es igualmente eficaz en los casos de hemorroides, enfermedad dolorosa que él cura infaliblemente.

Antes de comprar, examínese con mucha cautela el Rótulo en el Bote ó la Caja, para cerciorarse si está la direccion de 533 Oxford Street, London, pues si no está entonces se trata de perpetrar un descarado engaño.

Se invita a las personas que sean defraudadas por los vendedores que exponen “Las Pildoras y el Ungüento de Holloway” falsificados, para que se sirvan comunicarnos los pormenores. Inmediatamente hará formular procesos legales contra los Ofensores, y recompensará liberalmente a los Delatores por el trabajo que se tomen, comprometiéndose a que no haya trascendencia de sus nombres.

Depósito en Minas: Botica de Urbano J. Moreno plaza de la Libertad.

## Glóbulos

de  
HIERRO  
DULCIFICADOS  
del doctor Blanpport

Estos glóbulos de hierro dulcificados son el remedio mas eficaz como confiesan los médicos mas célebres; y al mismo tiempo el más seguro, más suave y el más heroico remedio contra las afecciones y enfermedades del estómago Su accion está tan libre de cualquier peligro que las personas de complexion mas débil ó queson delicadas de pecho, lo toman no solo sin inconveniente; con una ventaja noble bajo el aspecto general de la Salud; y como tambien fortifica el estómago, es pues, uno de los mejores remedios contra el flujo blanco de las señoras. A sípues, podemos lisonjearnos de que nos queda la gloria de haber sido los únicos en descubrir este precioso medicamento.

## MODO de TOMAR LOS GLOBULOS

Durante los dos primeros dias deberá tomar el enfermo seis glóbulos y venir aumentando la dosis hasta diez por dia; (para los niños se debe empezar por dos, hasta cuatro)

Dr. Blanpport (Paris)  
PREPARACIONES DEL Dr. BLANP

PORT

**Pomada contra el reumatismo y dolor agudo**, confeccionado con el jugo del árbol Gubámé, **Jarabe del Dr. Blanpport**, contra las pulmonías y los convulsos.

**Pildoras con ra el reumatismo y dolores agudos**, confeccionados con el extracto del árbol de Gubámé.

**Glóbulos de Hierro** del Dr. Blanpport, contra las enfermedades del estómago y empobrecimiento de la sangre.

**Pildoras purgativas** del Dr. Blanpport es el purgante mas suave, conocido hasta hoy.

**Vino de quina** del Dr. Blanpport, para fortificar la sangre.

## Arbol de GUBMÉ

POMADA

para Reumatismo y dolores agudos

Esta milagrosa pomada confeccionada con el jugo de las hojas del árbol de GUBMÉ, oriundo de las Indias, tiene fundado su mérito en las innumerables curas radicales que con ella se han hecho por espacio de tres años en muchas poblaciones de la América Meridional, con la unánime aprobacion de todos los médicos que han hecho uso de ella.

Los felices resultados obtenidos en la aplicacion de esta pomada, tanto de REUMATISMO Y DOLORS AGUDOS, han sido acreditados con testimonios escritos que poseemos y que nos han sido dirigido en muestra de gratitud y alabanza por muchas de las personas que han empleado nuestra pomada y que han sido curadas.

Las virtudes sorprendentes de este precioso descubrimiento, cuyo origen es debido a la casualidad y cuya perfecta eficacia está basada en un largo estudio y en una penosa práctica, quedan probados suficientemente con el solo hecho de usar el específico para la curacion de REUMATISMO Y DOLORS AGUDOS.

## MODO DE APLICAR ESTA POMADA

Se pone una pequeña cantidad en una franela y se frota suavemente en la parte dolorida, dos veces al dia.

Su autor Dr. BLANPPORT  
(PARIS)

Se venden en todas las BOTICAS.

AGENCIA DEPARTAMENTAL DE  
MARCAS Y SEÑALES

Se previene al público que la oficina Departamental de marcas y señales y agencia de marcas del sistema «Blanco» qued establecida en esta Villa, calle 18 de Julio esquina 25 de Mayo, casa de Puerto Hens

Minas, Diciembre 12 de 1880.

El agente oficial.

Leonardo del Puerto

**Confiteria, café y billar**  
de D. Isidro Escudero, calle 18 de Julio  
Especialidad en toda clase de bebidas.  
Se hacen ramilletes para obsequios.

**ISIDRO HELGUERA**  
Gran surtido en artículos de TIENDA  
Almacén, Ferreteria y Barraca de MADE  
Calle 25 de Mayo esquina Treinta y Tres

## E. BELOU

tiene el gusto de ofrecer sus servicios al respetable público de MINAS.

CALIGRAFIA, DIBUJO, ARITMÉTICA Y  
TENEDURIA DE LIBROS  
IDIOMA FRANCÉS, ETC.

Por mas informés, dirigirse en esta imprenta



## Indicador.

- SECCION GRATIS PARA LOS SUSCRITORES
- D. Ignacio E. Fernandez**  
Jefe Político—plaza Libertad
- Dr. D. E. G. Aréchaga**  
Jefe Ldo. Departamental  
Calle Maldonado núm.
- Doctor D. Manuel Mattos**  
Abogado, tiene su estudio en la calle 25 de Mayo.
- José A. Sanchez**  
Escribano Público—25 de Mayo.
- Isidro Helguera**  
Tienda, Almacén y Barraca de Maderas—25 de Mayo.
- Puerto Hermanos**  
Tienda, Almacén y Barraca de Maderas—25 de Mayo.
- Florentino Helguera**  
Tienda y Almacén—Plaza Libertad
- Domingo Doria**  
Tienda y Almacén—Plaza Libertad
- Domingo Doria, hijo**  
Carnicería—calle de Solís.
- Manuel Fernandez**  
Tienda y Almacén—calle Marmarajá
- Juan Duaso y Ca.**  
Tienda y Almacén—18 de Julio.
- Figini Hermanos**  
Tienda y Almacén—18 de Julio.
- Belisario Medina**  
Baratillo de artículos de Tienda y mercadería.  
plaza Libertad.
- Chape Hermanos**  
Almacén, Tienda y Joyería—25 de Mayo
- Augusto Varene**  
Hotel Francés—18 de Julio.
- Es evan Belou**  
Calgrafio, calle de Olimar núm.
- Antonio Drago**  
Cajonera fúnebre y Carpintería—Calle de la Plata.
- Isidro Escudero**  
Confitería y Billar—Calle 18 de Julio
- Gabino Perez**  
Patería y joyería—Calle 18 de Julio.
- Antonio Juanicó**  
Agrimensor—Calle 18 de Julio.
- Jaime Valdés**  
Zapatería—Plaza Libertad.
- Francisco Y. de Garmendia**  
Botica—Plaza Libertad.
- Eugenio Fourendo**  
Procurador—Calle 25 de Mayo.
- Lucas Requena**  
Procurador, calle Montevideo
- Isidro Helguera**  
Barraca de frutos del País—Calle de Marmarajá.
- Dr. D. Cayetano Borda**  
Médico—Calle 18 de Julio, Casa de la finada Doña Martnana Noguez.
- Manuel Trelles**  
Escribano público y Procurador Fiscal calle Florida
- José Gumá**  
Curtiduría, calle 18 de Julio, casa de Ignacio Berraondo.
- Carlos Lader echo**  
Tienda, almacén y barraca maderas Calle Cebollati.
- Cayetano Umpierre y C**  
Almacén, Tienda y Ferreteria, calle de Marmarajá, esquina Colon.
- Bordardo Garat**  
Jabonera, calle 33.

## A los Médicos y a los Enfermos.

La TISIS incipiente, la ESCROFULAS, el RAQUITISMO, los CATARROS PULMONALES, la CLORANEMIA (colores palidos) y la DISPEPSIA atónica (digestion difícil) se curan radicalmente con el ACEITE DE HIGADO DE BACALAO FERRO-QUINADO, inventado y elaborado exclusivamente por los farmacéuticos Carrera y Manetti, y aprobado y recomendado por el Consejo de Higiene Pública.—Hierro, Quina y Aceite puro de hígado de bacalao de Noruega: he aquí los componentes de esta preciosa medicina, que es a la vez medicamento y alimento muy conveniente en la convalescencia de toda enfermedad larga, pues es el mejor agente de reconstitución organico-fisiologica.

El verdadero remedio para los RESFRIOS, TOS CONVULSA, TOS NERVIOSA, CATARROS BRONQUIALES, IRRITACIONES DEL PECHO, ESTÓMAGO y GARGANTA, es el Jarabe pectoral de Lactucario balsámico, aprobado por el Superior Consejo de Higiene Pública, y solamente elaborado en la Botica del Globo de Montevideo.

La lactancia artificial y mercenaria, los alimentos impropios y muchas veces la dentición, son causa de los frecuentes y á menudo fatales desarreglos de las vias digestivas.—Empacho—de los jóvenes seres que no pudiendo nutrirse se debilitan y mueren sino se les administra el Jarabe para Empacho que el Honorable Consejo de Higiene Pública aprobó, y las madres de familia bien conocen y aprecian. Solo él de la BOTICA DEL GLOBO de Montevideo, adonde se inventó y elabora debe considerarse legitimo.

La falta de apetito, los dolores de estomago, la debilidad, los colores palidos, y las enfermedades del bello sexo en general, se combaten con el Vino de quina ferruginoso de la Botica del Globo de Montevideo. Esta casa recibe constantemente de Noruega el verdadero ACEITE DE HIGADO DE BACALAO, que expende á módicos precios.

Todas las citadas medicinas son legítimas si llevan la siguiente marca de fábrica registrada y el librito ó método para usarlas.

DEPOSITO GENERAL  
8-18 de Julio  
MONTEVIDEO.

Aceite puro de hígado de bacalao con verdadera creosota de haya, preparado en la Botica del Globo de Montevideo.—Este medicamento da excelentes resultados en las enfermedades del pecho, del pulmon, y de los bronquios.

**En venta en la Farmacia del señor D. Urbano J. Moreno, D. Carlos Sollier y D. Juan Ferrero**

## ZAPATERIA

**Jaime Valdés**  
plaza Libertad, Minas.

Esta Zapateria, bien surtida de todos los artículos de su ramo, cuenta con inteligentes oficiales para toda clase de calzado sobre medida.

Trabajo esmerado, materiales superiores, prontitud, buena y elegante hechura y modicidad en los precios.

## HOTEL FRANCÉS

**Augusto Varene**

calle 18 de Julio, esquina Florida

En este establecimiento hay toda comodidad para los troperos y buenos cuartos para pasajeros y se reciben pensionistas i se sirven viandas domicilio precios módicos. Buen servicio i asco.

**Pedro Sanchez**  
Babrería, 18 de Julio.

**José Ramos**  
Agrimensor, 25 de Mayo

**Dr. don Santiago Giralt**  
Médico cirujano, calle Lavallo esquina Olimar.

**Carlos Sollier**  
Botica, calle 25 de Mayo esquina Montevideo

**Marcelino Helguera**  
Tienda y Almacén—Calle Treinta y Tres

**Antonio Rosés**  
Tienda y Almacén—Calle Montevideo

**Isidro Helguera**  
Barraca de frutos del país, Marmarajá

**Cayetano Collet**  
Almacén—Calle Marmarajá.

**Emeterio Rigada**  
Tienda y Almacén—Calle Florida

**Leonardo del Puerto**  
Agente de marcas del sistema Bland, calle 18 de Julio—Minas

**Estevan Dais y Ca.**  
Panadería—Calle Marmarajá

**Benito Perez**  
Almacén, Tienda y Ferreteria—Paseo Real de Olimar Grande

**Inocencio Mendivil**  
Procurador, liquidador y banquero ofrece sus servicios al público. calle Cerro Largo, n° 51, esquina á la calle de Montevideo.

**Ignacio Abad**  
Librería y Fabrica de cigarrillos negro plaza Libertad.

**Elario Cano**  
Carpintería y cajonera fúnebre, calle Treinta y Tres, esquina Maldonado, Se presta el paño y candeleros, todo gratuitamente.

**Sixto Bevilacqua**  
Fábrica de cigarrillos de todas clases. Calle 33, esquina Maldonado.

## Librería Nacional

**DE BARREIRO Y RAMOS.**  
25 de Mayo, esquina Cimitas.  
MONTEVIDEO

Única agencia en la República de **La Moda Elegante**—periódico para señoras y señoritas, de modas, labores y literatura. Se reparte un número semanal y á precio para un año es de 15 pesos.

**La Ilustración Española y Americana**—revista ilustrada de literatura, ciencias, etc.—también se reparte un número todas las semanas, y págese anticipadamente 15 pesos por año.—Agente exclusivo en el Departamento de Minas—D. Marcelino Helguera.

## LIBRERIA

**DE**

**Ignacio Abad**

PLAZA LIBERTAD.—MINAS

El dueño de este nuevo establecimiento participa al público que tiene un buen surtido de libros de toda clase. También se encarga de hacer venir de Montevideo ó de Europa toda clase de encargo perteneciente á dicho ramo.

Recibe suscripciones y reparte á do milicio las siguientes obras: Don Quijote; El Mundo Ilustrado Diccionario Universal, La Educacion de la Mujer; Vivir es Amar; Juan de Dios; Undrama en la Aldea, y cualquier otra que se repartan por la América de Sud.